

Slovenský preklad hlavných rozhodnutí a zmien Pravidiel FIE, ktoré prijal

Kongres FIE v Madride 2007
a ďalšie rozhodnutia FIE v roku 2008.

A) Všeobecne

- 1) Správa z Kongresu 2005 v Dohé bola prijatá jednohlasne.

- 2) Pripojenie nových federácií:
 - Bangladesh (BAN)
 - Botswana (BOT)
 - Kambodža (CAM)
 - Mauretánia (MTN)
 - Myanmar (MYA)
 - Namíbia (NAM)
 - Somálsko (SOM)
 - Tadžikistan (TJK)

- 3) Pridelenie Majstrovstiev sveta
 - 2009 Antalya TUR
 - 2010 Paríž FRA

 - Veteráni
 - 2008 Limoges FRA
 - 2009 Moskva RUS

 - Juniori/kadeti
 - 2009 Belfast GBR
 - 2010 Novi Sad SRB

- 4) Cena Chevalier Feyerick 2007
Bola udelená Timee Nagy (HUN), dvojnásobnej olympijskej víťazke, ktorá sa na planšoch vždy správala perfektne.

- 5) Na návrh Čestnej komisie Kongres schválil
 - Marion Favia (ITA) bol menovaný čestným vice prezidentom FIE
 - Emil Beck bol menovaný čestným členom FIE in memoriam
 - Ďalšími čestnými členmi boli menovaní:
 - Jean-Claude Blondeau FRA
 - Cesare Salvatori ITA
 - Xiao Tian CHN

- 6) Kandidáti na organizáciu nasledovných kongresov:
 - 2009: Istanbul (TUR), Rím (ITA)
 - 2011: Sintra (POR)

7) Fleuret

Od 1.1.2008 je povinné používanie beznavigákového systému a transparentných masiek vo fleurete pri súťažiach Grand Prix, Majstrovstvá sveta a OH od tabuľky 32 šermiarov.

B) Zmeny Štatútu

8) Zmeny Štatútu

- 3.5.3 Rozhodnutia Kongresu týkajúce sa zmien Štatútu musia byť prijaté 2/3 väčšinou prítomných alebo zastúpených federácií
- 3.5.4 Rozpustenie FIE môže schváliť iba ¾ väčšina prítomných alebo zastúpených federácií
- 3.6.3 Voľby prebehnú v nasledujúcom poradí: prezident, Výkonný výbor, komisie
- 3.6.4 Ak volebný lístok obsahuje viac hlasov než je počet miest k dispozícii, je neplatný
- 4.1.4 Kandidatúru musí doprevádzať fotokópia dokumentu totožnosti preukazujúca dátum narodenia a národnosť kandidáta (pas, občiansky preukaz, vodičský preukaz)
- 4.4.2 Kandidát do Komisie rozhodcov musí byť bývalým rozhodcom FIE aspoň v dvoch zbraniach počas 4 rokov predchádzajúcich jeho kandidatúre alebo byť už členom Rozhodcovskej komisie (ak je už rozhodcom).
- 7.1.4 Sankcie (dodatok)
Sankcie budú zverejnené na Internete FIE a v časopise FIE

C) Zmeny Pravidiel FIE

Zmeny uvedené v ďalšom boli prijaté a sú platné od sezóny **2008-2009**, ak to nie je uvedené ináč.

- t.22.2** Vo fleurete a v šabli je zakázané chrániť alebo nahrádzať platný povrch inou časťou tela a to buď zakrývaním alebo neobvyklými pohybmi (čl. t.114, t.116, t.120):
prípadný zásah previnivším sa šermiarom sa zruší.
 - a) Ak počas akcie dôjde k ochrane alebo nahradeniu platného povrchu previnivší šermiar bude potrestaný v zmysle previnení prvej skupiny (aj čl. t.49, t.72.2)
 - b) Ak počas akcie v dôsledku ochrany alebo nahradenia platného povrchu správne vykonaný bod je zaregistrovaný prístrojom ako neplatný, previnivší šermiar bude potrestaný trestom, ktorý sa udeľuje za chyby prvej skupiny (aj čl. t.49, t.72.2) a rozhodca zásah schváli ako platný.
- t.33** Zranenie alebo kľč, odstúpenie šermiara
- t.33.1** Pri zranení alebo kľči, ku ktorým došlo v priebehu boja a boli oficiálne konštatované delegátom Lekárskej komisie sa udelí prestávka 10 minút maximum od chvíle vyjadrenia lekára a je určená výlučne na ošetrovanie zranenia alebo kľča, kvôli ktorým bol zápas prerušený. Pred alebo po vypršaní 10-minutového prerušenia ak lekár konštatuje nespôsobilosť šermiara pokračovať v zápase, rozhodne o jeho odstúpení v súťažiach jednotlivcov a/alebo o jeho nahradení, ak je to možné, v súťažiach družstiev (čl. o.44.11.a/b)
- t.33.2** V priebehu toho istého dňa nové prerušenie nemôže byť odobrené, ak sa nejedná o iné zranenie alebo iný kľč, než boli predošlé.

t.45.3.a.iii

„bol schválený úvodnou kontrolou, ale je sfalšovaný“.

t.45.3b

Zrušiť:

- v prípadoch iii a iv rozhodca udelí previnivšiemu sa šermiarovi trest podľa článkov t.114, t.118, t.120 a zruší posledný prípadne dosiahnutý zásah previnivším sa šermiarom.

Zmeniť na:

- v prípadoch iii, iv, v a vi rozhodca potrestá previnivšieho sa šermiara trestom **za previnenia zo 4. skupiny** (čl. t.114, t.119, t.120)
- v článku t.120 nahradiť previnenie 3.1 a v previnení 4.2 nahradiť „evidentné“ po slove podvodný a pridať prípad iii.

t.47.2 platnosť od 1. januára 2009

Platný povrch neobsahuje údy a hlavu. Je vymedzený trupom, končí hore pri konci krku, až 6 cm na spojnicou kľúčnych kostí; na boku pri šve ramien, ktorý musí prechádzať bodom ramennej kosti; v dolnej časti podľa čiary, ktorá prechádza horizontálne na chrbte, vrcholkami bedrových kostí a ktorá ide odiaľ rovnou čiarou k spojeniu lonových kostí (viď zmenený obrázok). Platný povrch zahŕňa aj časť podbradníka masky pod horizontálnou čiarou nachádzajúcou sa medzi 1,5 až 2 cm pod bradou, ktorá však nesmie prechádzať nižšie ako čiarou ramien.

t.75 vysvetlenie v platnosti okamžite

3) útok s výpadom je správne vykonaný:

a) pri jednoduchom útoku (čl. t.8.1), ak začiatok vystierania ruky predchádza začiatku výpadu a zásah príde najneskôr vo chvíli dopadu prednej nohy na planš

b) pri zloženom útoku (čl. t.8.1), ak začiatok vystierania ruky pri prvej finte (čl. t.77.1) predchádza začatie výpadu a zásah príde najneskôr vo chvíli dopadu prednej nohy na planš.

4) Útok s posunom-výpadom je správne vykonaný:

a) ak pri jednoduchom útoku (čl. t.8.1) vystieranie ruky predchádza posunu a ak zásah príde najneskôr vo chvíli dopadu prednej nohy na planš

b) pri zloženom útoku (čl. t.8.1), ak po začiatku vystierania ruky pri prvej finte (čl. t.77.1) nasleduje posun a potom výpadom a zásah príde najneskôr vo chvíli dopadu prednej nohy na planš.

t.75.5 (šabľa)

Predkrok, fleš a každý pohyb vpred zadnou nohou, ktorá by úplne predbehla prednú nohu je zakázaný. Každé previnenie bude mať za následok tresty udeľované za chyby prvej skupiny (čl. t.114, t.116, t.120). Prípadný zásah previnivším sa šermiarom sa zruší. Naopak, správne dosiahnutý zásah súpera sa započíta.

t.81.1

Predpisy tohto článku sa uplatnia voči všetkým osobám zúčastneným alebo prítomným **na šermiarskej súťaži vrátane divákov.**

Ostatné sa nemení.

t.85.1

Žiadny šermiar (jednotlivec alebo družstvo) niektorej národnej federácie sa nemôže zúčastniť na oficiálnej súťaži, ak sa odmietne stretnúť na planši s ktorýmkoľvek iným šermiarom

(jednotlivcom alebo družstvom) riadne prihláseným. Porušenie tohto ustanovenia má za následok tresty zo 4. skupiny priestupkov (čl. t.114, t.119, t.120).

t.87.2

každý zápas si musí zachovať zdvorilý a lojálny charakter. Každý neobvyklý čin (fleš končiaca nárazom do súpera, rozhárané pohyby, neobvyklé pohyby po planši, brutálne údery, **zásahy dosahované počas alebo po páde**) je prísne zakázaný (čl. t.114, t.120). V prípade takéhoto previnenia sa prípadne dosiahnutý zásah previnivšieho sa šermiara zruší.

t.87.3

Pred začiatkom súboja musia šermiari pozdraviť svojich súperov, rozhodcu a publikum. Rovnako po poslednom zásahu sa zápas nemôže ukončiť skôr než dvaja šermiari pozdravia svojho súpera, rozhodcu a publikum: na tento účel musia zostať stáť počas rozhodnutia rozhodcu, postaviť sa na strehové čiary a potom uskutočniť pozdrav šermiara a podať ruku súperovi po vyhlásení rozhodnutia. Ak jeden alebo obaja šermiari porušia toto pravidlo rozhodca mu/im udelí tresty podľa previnení 4. tej skupiny (čl. t.114, t.119, t.120).

t.114.3 Tresty sú nasledovné:

c) **vylúčenie z turnaja**, zastavenie činnosti v zostatku súťaže a 2 následné mesiace aktívnej prebiehajúcej sezóny alebo novej sezóny, ktoré je **vyjadrené** čiernou kartou, ktorou rozhodca označí previnilca.

d) **vylúčenie z miesta súťaže (všetky osoby rušiac poriadok).**

t.118.3

Pre každého, kto ruší poriadok mimo planše sa udelí:

b) pri **druhom porušení** počas tej istej súťaže **čierna karta a/alebo** vylúčenie z miesta konania súťaže.

t.120

Pre sezónu 2008-2009 bola vypracovaná nová tabuľka trestov.

o.27

Finále, ktoré prebieha priamou elimináciou pozostáva zo 4 šermiarov.

o.77.3

Nahradiť súčasný text nasledovným textom:

Tento supervisor je buď:

- členom niektorej z komisií FIE
- členom Výkonného výboru FIE
- členom skupiny osôb, menovaných Výkonným výborom, ktoré sú disponibilné a skúsené pri organizácii súťaží.

Bude menovaný Výkonným výborom FIE na návrh Úradu FIE.

o.83.1.a

Oficiálny rebríčok FIE bude brať do úvahy 6 najlepších výsledkov súťaží Svetového pohára, Grand Prix alebo Satelitných turnajov, na ktorých sa šermiar zúčastnil s obmedzením na 3 z toho istého kontinentu, plus Majstrovstvá sveta alebo OH a majstrovstvá zóny.

Druhý odstavec článku 9.3.3 Správneho poriadku FIE sa ruší.

Materiálové pravidlá.

m.25.7 f) nové pravidlo

Maska musí mať horizontálnu bezpečnostnú poistku vzadu masky, pričom dva konce úchytky musia byť pevne uchytené na bokoch masky. Táto úchytka môže byť pružná alebo z akéhokoľvek iného materiálu schváleného Komisiou SEMI.

m.27.2 nové

Časť podbradníka masky pod horizontálnou čiarou, ktorá sa nachádza 1,5 – 2 cm pod bradou, musí byť úplne pokrytá látkou, ktorá má rovnaké vodivé parametre, ako vodivá elektrická vesta.

m.27.3 Spôsob uchytenia: text sa pripravuje

m.32

Pridať k piatemu odstavcu po „...a musí mať dĺžku 30 – 40 cm“:

V prípade použitia stočeného kábla, voľná maximálna dĺžka kábla nesmie presiahnuť 25 cm s toleranciou +/- 5 cm.

m.33 (šabl'a)

Pridať na koniec článku:

Pri používaní vodivého rukávniku musí byť tento zabezpečený systémom uchytenia na ruke tak, aby sa jeho poloha počas zápasu nemohla meniť.

D) Predpisy pre reklamu

p.4

2 d) nové

Športové združenie môže ako organizátor športového podujatia pozvať na sponzoring tohto podujatia každý subjekt, ktorého aktivity nie sú v rozpore s pravidlami FIE a Olympijskou chartou.

Ďalšie publikované rozhodnutia FIE.

V súvislosti s dočasným pozastavením predpisov pre používanie transparentných masiek vo fleurete FIE vydalo listom **04-2008** (marec 2008) po prešetrení nasledovné stanovisko a pokyny:

Vzhľadom na to, že k poškodeniu masky s priezorom počas tréningu v korde vo Venezuele došlo v dôsledku nedodržania predpisov a následné laboratórne testy opätovne potvrdili plné bezpečnostné parametre takýchto masiek, FIE vydalo nasledovné záväzné odporúčania:

- Preverovať, že tak drôtové, ako aj masky s priezorom sú v dobrom stave. Toto možno ľahko kontrolovať prezeraním voči svetlu. Pravidelne kontrolovať dobrý stav masky aj podbradníka masky. Uskutočnili sa testy na pôsobenie chemikálií na priezoroch rôznych značiek a látkach 800 a 1600 NW. Tieto testy potvrdili potrebu dodržiavania nasledovných odporúčaní:

- uchovávať masky pri transporte v k tomu určených taškách
- pre všetky masky (s priezorom alebo s drôťmi) je potrebné v prípade, že je podbradník masky vlhký, počkať na jeho vyschnutie predtým, než ju opäť vložíme do jej tašky
- nepoužívať masky na prepravu nádob obsahujúcich tekutiny alebo lepidlo. Ale ani na prepravu prádla, rukavice alebo obuvi, ktoré sú mokré alebo vlhké od potu.
- vylúčte akýkoľvek kontakt priezoru s chemikáliami, hlavne s lepidlami, acetónom alebo inými tekutinami, ktoré napádajú umelé hmoty a LEXAN.
- pri maske s priezorom vymieňajte priezor ihneď, keď nastane prvá zo situácií popísaných v ďalšom:

a) Najneskôr po dvoch rokoch od dátumu uvedeného na priezore

b) Objavenie sa rýh alebo viditeľných hlbokých škrabancov na povrchu

c) Priezor sa stane netransparentný (nepriehľadný)

d) Priezor sa dostal do kontaktu s chemikáliami

- stále potrebné mať pri sebe náhradný priezor a nástroje na jeho výmenu, presvedčiť sa, že sú na svojich miestach všetky skrutky a rámček priezoru aj priezor sú správne nainštalované

- Používajte výlučne priezory z Lexanu alebo Makrolanu zakúpené u výrobcov masiek alebo u ich oficiálnych zástupcov .

- Čistiť priezor pomocou mäkkej handričky, používať iba neutrálne tekutiny akou je voda

Na základe uvedeného vyšetrovania Výkonný výbor FIE konzultoval a rozhodol o platnosti rozhodnutí prijatých na Kongrese 2007 v Madride, počnúc 15. marcom 2008:

Prístroje bez navijakov a masky s priezorom sú povinné na nasledujúcich súťažiach vo fleurete žien a mužov:

- na súťažiach jednotlivcov Grand Prix, Majstrovstvách sveta a OH od tabuľky 32 šermiarov
- na súťažiach družstiev vo Svetovom pohári družstiev a Majstrovstiev sveta od štvrtfinále
- súťaže družstiev na OH od začiatku

-

Čo sa týka kordu, FIE uskutoční nový výskum problematiky.

-

Výkonný výbor FIE vytvoril 12. apríla 2008 ad hoc komisiu „Ženy a šerm“. Jej zloženie môžete nájsť na internetovej stránke FIE v menu Adresy – submenu Komisie.

Záznam rozhodnutí Valného zhromaždenia FIE 2008

Acireale (ITA), 5 apríl 2008

77 národných federácií prítomných alebo zastúpených.

Organizácia nasledovných MS bola potvrdená/schválená:

- MSKaJ 2009 v Belfast (GBR)
- MS seniorov 2009 à Antalya (TUR)
- MS veteránov 2009 v Moskve (RUS)

Pridelenie MSKaJ 2010 v Novom Sade (SRB) bolo odložené z dôvodu nekompletnosti podkladov na kandidatúru.

Z dôvodu významných výdavkov, ktoré vznikajú pri organizácii majstrovstiev sveta juniorov spojených s kadetmi, národné federácie požiadali, aby bola predložená rokovaniu Kongresu FIE otázka na definitívne rozhodnutie o oddelení týchto dvoch podujatí. Majstrovstvá kadetov by sa takto stali kontinentálnymi súťažami, organizovanými konfederáciami zón.

Kongres

Organizácia Kongresu FIE 2009 bola pridelená mestu Palermo (ITA).

Mesto Sintra (POR) a mesto Bonn (GER) sa stali kandidátmi na organizovanie Kongresu FIE v roku 2011.

Ďalšie rozhodnutia FIE 2008.

Video-rozhodovanie:

Na základe požiadania jedného zo šermiarov o prehodnotenie videonahrávky rozhodnutia rozhodcu, následné rozhodnutie je konečné a súperiaci šermiar nemôže požiadať o video kontrolu tej istej akcie. (18.4.2008)

Vodivý podbradník na maskách vo fleurete:

V nadväznosti na rozhodnutia Kongresu FIE 2007 a žiadosť výrobcov bude nový podbradník vo fleurete povinný počnúc 1.1.2009 pre súťaže seniorov a od 1.10.2009 pre súťaže juniorov. (18.4.2008).

Rozšírenie rozhodovanie s videom:

Vzhľadom na žiadosť viacerých federácií o používanie videa aj pre kordové súťaže s ohľadom na mimoriadne pozitívne výsledky, ktoré tento systém priniesol, ako aj zohľadnením pripravenej zmluvy FIE so Swisstiming o dostupnosti video záznamov zo súťaží na internetovej stránke FIE, čo by znamenalo v súčasnosti, že by tam boli iba súťaže vo fleurete a v šabli, Výkonný výbor FIE rozhodol nasledovne:

Pri súťažiach Grand Prix FIE jednotlivcov vo všetkých troch zbraniach musí byť video použité od chvíle, keď časový plán dovolí, aby sa šermovalo iba na 4 planšoch, avšak v každom prípade od začiatku tabuľky 64 šermiarov.

Pre súťaže Svetového pohára družstiev vo všetkých troch zbraniach je video rozhodovanie povinné od tabuľky 32 vrátane zápasu o 3-ie miesto, s výnimkou zápasov o umiestnenie.

Na súťažiach jednotlivcov a družstiev na Majstrovstvách sveta seniorov je video rozhodovanie povinné od začiatku súťaží, čo si vyžaduje 8 planšov vybavených video záznamom. (13.6.2008).

Nová členská federácia FIE.

Výkonný výbor FIE provizórne prijal prihlášku na členstvo Arabskej šermiarskej federácie Sýrie (SYR), čím počet federácií združených vo FIE dosiahol **128**.

Spracoval a za preklad z francúzštiny zodpovedá:

Július Králik

September 2008, SŠZ